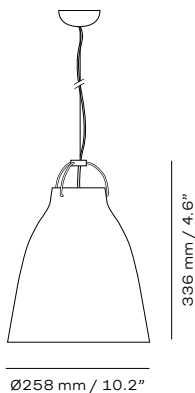


CARAVAGGIO™ OPAL | P2, P3

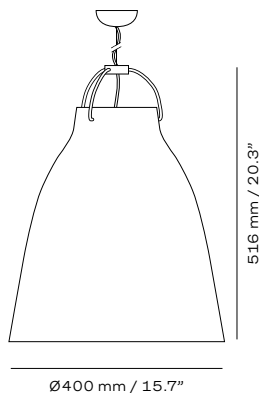


P2

Light source:
E27 max 100W

Cord length:
3 m / 118"

Weight:
Approx. 2,1 kg / 4.6 lbs

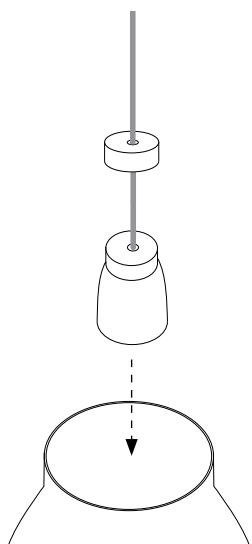


P3

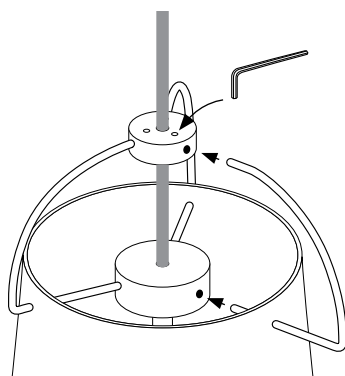
Light source:
E27 max 100W

Cord length:
6 m / 236"

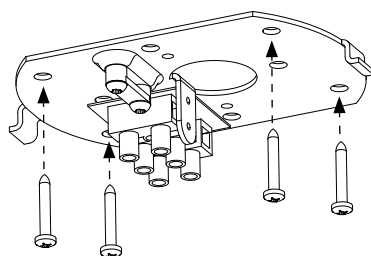
Weight:
Approx. 4,8 kg / 10.6 lbs



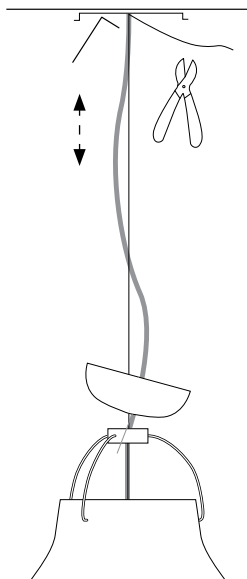
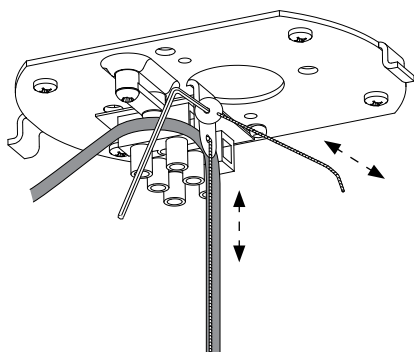
1



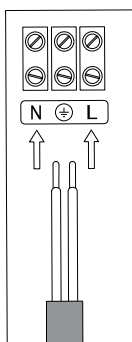
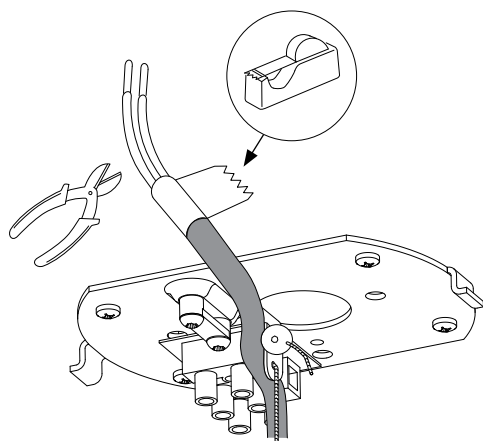
2



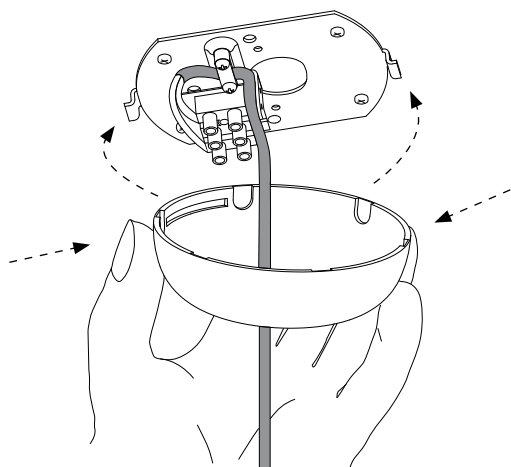
3



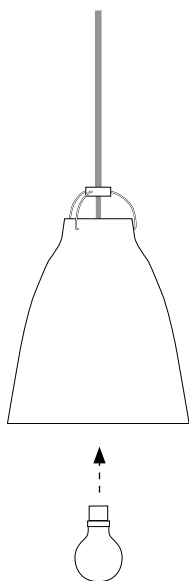
4



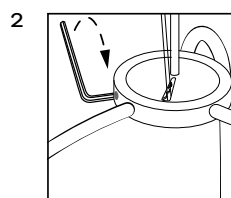
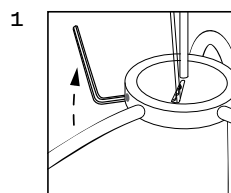
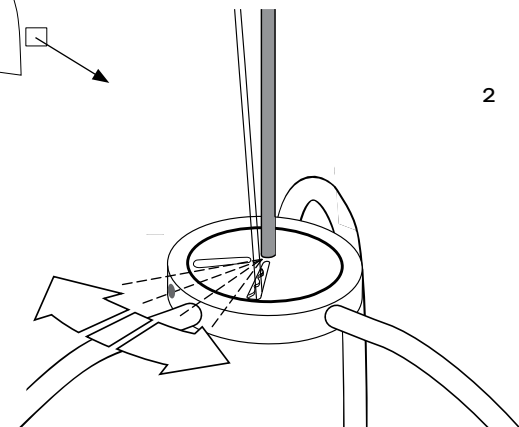
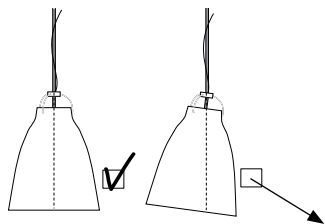
5



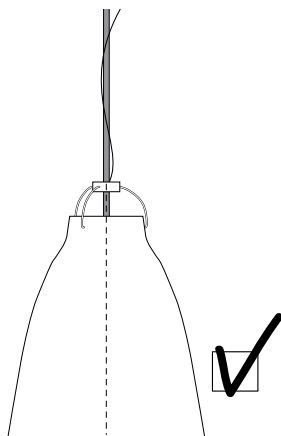
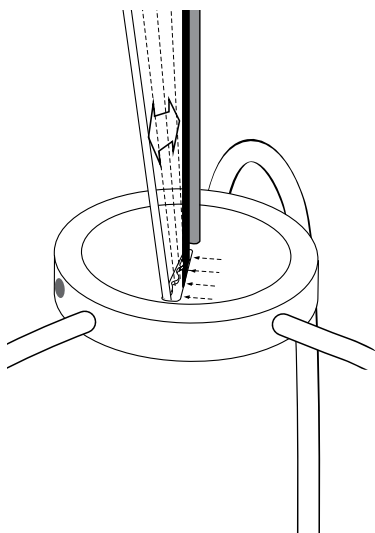
6



7



8



9

EN

MAINTENANCE

Wipe off dust with a dry soft cloth. Remove stains with a soft cloth dampened in lukewarm water with a mild detergent added. Brass cleaning products can be used on the brass parts to give it a new shine. Never use abrasives or sharp-edged tools to remove stains.

The shades are made of three-layer mouth-blown opal glass. Each shade is made individually and small differences such as air bubbles and shade thickness may occur. This is part of the uniqueness of the mouth-blown glass.

WARRANTY

This warranty does not cover damage resulting from misuse or abuse, lack of reasonable care, affixing any attachment not provided with the product, alteration of any attachments factory installed, loss of parts or subjecting the fixture to any electrical service other than specified for proper use. Damages occurring during transit are not covered by this warranty.

LIMITED WARRANTY

Fritz Hansen warrants against defects in materials or workmanship for a period of two (2) years from date of purchase for use, and agrees to repair or at our option replace a defective unit without charge.

DAMAGE

If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.

DA

VEDLIGEHODELSE

Støv tørres væk med en tør, blød klud, mens pletter fjernes med en blød klud, der er fugtet i lunkent vand tilsat et mildt vaskemiddel. Messingrensecreme kan bruges på messingdelene for at tilføje ny glans. Brug aldrig slibemidler eller skarpe kanter til at fjerne pletter.

Skærmen af lavet af trelags mundblæst glas opalglas. Hver skærm laves individuelt, og små forskelle kan forekomme, såsom luftbobler og skygge tykkelse. Dette er en del af det unikke ved mundblæst glas.

GARANTI

Garantien dækker ikke skader forårsaget ved fejlagtig anvendelse eller mishandling af lampen, manglende pleje, påføring af uautoriserede dele, forandring af det fabriksfærdige produkt eller dele deraf, mistede dele eller tilslutning af produktet på anden vis end foreskrevet. Beskadigelse under transporten dækkes ikke af denne garanti.

BEGRÆNSET GARANTI

Fritz Hansen garanterer for mangler eller fejl i produktet eller i den håndværksmæssige udførelse i op til to (2) år fra anskaffelsesdatoen, og udfører reparation eller vælger efter eget valg at bytte enheden uden omkostninger.

BESKADIGELSE

Hvis lampens udvendige ledning bliver beskadiget skal der, for at undgå en farlig situation, rettes henvendelse til producenten, service agenten eller anden lignende kvalificeret person for udskiftning af denne.

DE

PFLEGE

Wischen Sie Staub mit einem trockenen, weichen Tuch ab. Entfernen Sie Flecken mit einem weichen Tuch, das in lauwarmes Wasser mit mildem Reinigungsmittel getaucht wurde. Spezielle Messingreinigungsmittel können auf die Messingteile aufgetragen werden, um ihnen neuen Glanz zu verleihen. Verwenden Sie niemals Scheuermittel oder scharfkantige Werkzeuge, um Flecken zu entfernen.

Der Leuchterschirm besteht aus dreischichtigem mundgeblasenem Opalglas. Jeder Leuchterschirm wird einzeln hergestellt, bei dem es zu kleinen Unterschieden, wie Luftblasen und Farbtonstärke kommen kann. Dies ist Teil der Einzigartigkeit des mundgeblasenen Glases.

GARANTIE

Die Garantie erstreckt sich nicht auf Schäden, die durch unsachgemäße Anwendung, mangelnde Instandhaltung oder Einbau nicht im Lieferumfang enthaltener Teile, technische Veränderungen, Verlust von Teilen oder Anschluss an eine nicht dem Zweck entsprechende Stromversorgung entstanden sind. Transportschäden fallen nicht unter diese Garantie.

BESCHRÄNKTE GEWÄHRLEISTUNG DIE FA.

Fritz Hansen leistet zwei (2) Jahre Garantie auf alle Material- und Herstellungsfehler (ab dem Verkaufsdatum) und behält sich vor, die Lampe zu reparieren oder ohne Berechnung umzutauschen.

BESCHÄDIGUNG

Wenn das externe flexible Kabel dieser Leuchte beschädigt ist, darf es nur vom Hersteller selbst oder seinem Dienstleister oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.

ES

MANTENIMIENTO

Elimine los restos de polvo con un trapo seco y suave. Elimine las manchas utilizando un trapo suave humedecido en agua tibia con un poco de detergente suave. Los productos de limpieza de latón se pueden usar en las piezas de latón para darle un nuevo brillo. Nunca use abrasivos o herramientas de bordes afilados para eliminar las manchas.

Las superficies de vidrio están hechas de vidrio opal soplado a mano de tres capas. Cada elemento se realiza individualmente y pueden producirse pequeñas diferencias entre ellas, como burbujas de aire y grosor de la sombra. Esto es parte de la singularidad del vidrio soplado a mano.

GARANTIA

Esta garantía no cubre daños causados por uso inapropiado o abuso, falta de atención razonable (ver arriba), la conexión de cualquier accesorio no suministrado con el producto. Los productos no deben manipularse de ninguna manera. Recuerde que al manipularlos podría poner en peligro su seguridad. Fritz Hansen declina cualquier responsabilidad derivada de la manipulación de los productos. Los daños ocurridos durante el tránsito no están cubiertos por esta garantía.

GARANTÍA LIMITADA

Fritz Hansen garantiza esta unidad contra defectos de materiales o de fabricación durante un período de dos (2) años a partir de la fecha de compra, y acepta reparar u, otra opción, reemplazar una unidad defectuosa sin cargo.

DAÑOS

Si el cable o cordón flexible externo de este luminario está dañado, deberá ser reemplazado exclusivamente por el fabricante o su agente de servicio u otra persona similarmente cualificada a fin de evitar un riesgo.

FR

ENTRETIEN

Essuyez la poussière avec un chiffon doux et sec. Enlevez les taches avec un chiffon doux, humidifié à l'eau savonneuse tiède. Les produits de nettoyage pour le laiton peuvent être utilisés pour leur donner un nouvel éclat. N'utilisez jamais d'abrasifs ou d'outils tranchants pour enlever les taches.

Les parties en verre sont composées de 3 couches de verre opale soufflé à la main. Chaque partie de verre est soufflée individuellement et comporte de petites nuances telles que des bulles d'air et l'épaisseur du verre. Cela fait partie de l'aspect unique du verre soufflé à la main.

GARANTIE

Cette garantie ne couvre pas les dégâts résultant d'un usage incorrect ou abusif, d'un manque d'entretien raisonnable, du rajout d'accessoires non fournis avec le produit. Les produits ne doivent en aucun cas être modifiés. Toute modification peut compromettre la sécurité. Fritz Hansen décline toute responsabilité des produits modifiés. Cette garantie ne couvre pas les dégâts survenus en cours de transport.

GARANTIE LIMITÉE

Fritz Hansen garantit ses appliques contre les défauts de matières ou de fabrication pendant une période de deux (2) ans à compter de la date de l'achat et accepte de réparer ou, à son choix, de remplacer gratuitement un appareil défectueux.

DOMAGE

Si le câble ou cordon flexible externe du luminaire est endommagé, le faire réparer exclusivement par le fabricant, un prestataire de services agréé par le fabricant ou toute autre personne qualifiée similaire afin de prévenir tout risque.

IT

MANUTENZIONE

Pulire la polvere con uno straccio soffice e asciutto. Rimuovere le macchie con uno straccio soffice inumidito in acqua tiepida eventualmente diluita con un detergente delicato. Per ridare lucentezza alle parti in ottone possono essere usati i prodotti in commercio per la pulizia dell'ottone. Non usare mai alcun oggetto abrasivo o con bordi taglienti per rimuovere macchie.

Le tonalità sono realizzate attraverso tre strati di vetro opalino soffiato a mano. Ogni strato è fatto individualmente e si possono riscontrare piccole differenze come bolle d'aria e ombreggiature. Queste sono caratteristiche uniche del vetro soffiato a mano.

GARANZIA

Questa garanzia non copre i danni causati da uso improprio o abuso, mancanza di relativa cura, apposizione di eventuali accessori o etichette non forniti con il prodotto, alterazione di eventuali accessori o etichette installati in produzione, perdita di parti o assoggettamento dell'apparecchiatura a servizi elettrici diversi da quelli specificati per l'uso corretto. I danni che si verificano durante il trasporto non sono coperti da questa garanzia.

GARANZIA LIMITATA

Fritz Hansen copre con garanzia i difetti nei materiali o dovuti alla produzione per un periodo di due (2) anni dalla data di acquisto per l'uso, e accetta di riparare o, a propria discrezione, sostituire un'unità difettosa senza addebito.

DANNI

Se il cavo o il cavo flessibile esterno di questa lampada è danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal produttore o dal suo agente di assistenza o da una persona qualificata per evitare un pericolo.

